



Kurier Gorlicki



MIEJSKI BIULETYN INFORMACYJNY NR 6/2014 (246) ISSN 14250829

ŚWIAT ZAWITAŁ NA DNI GORLIC 2014

28 i 29 czerwca br. odbyły się Dni Gorlic – święto naszego miasta. Pięknie wpisał się w to święto korwód zespołów folklorystycznych uczestniczących w Międzynarodowym Festiwalu Folklorystycznym „Świat pod Kyczerą”, który w pierwszym dniu, wczesnym popołudniem przemaszerował w barwnym pochodzie ulicą 3-go Maja do Rynku.



ŚWIAT ZAWITAŁ NA DNI GORLIC 2014-06-



Po oficjalnym otwarciu Dni Gorlic przez burmistrza miasta Witolda Kochana, w towarzystwie wiceprzewodniczących Rady Miasta - Marioli Migdar i Jolanty Dobek - na scenie występowały zespoły folklorystyczne z Kałusza i Gorlic, miast biorących udział w programie Polsko-Ukraińskiej wymiany młodzieży. To było piękne wprowadzenie do XVI Międzynarodowego Festiwalu Folkloru „Świat pod Kyczerą” – występów zespołów z Tajwanu, Słowacji, Serbii, Rosji (Osetia Północna), Czech i Polski. Głównym organizatorem tego festiwalu jest Łemkowski Zespół Pieśni i Tańca „Kyczerą” z Legnicy.

Gorliczanie mogli poznać folklorystyczne grupy etnicznych mniejszości narodowych – ich stroje, tańce i śpiewy. Pierwszy dzień Dni Gorlic zakończył się koncertem zespołu „The Billy Goats”. W drugim dniu święta na Rynku i Placu Dworzysko odbywał się Piknik Europejski. Można było oglądać akrobacje rowerowe, słuchać występów zespołu „Argies” z Argentyny i blues-rockowego gitarzysty Rob Tagoniego z Australii, przejechać się ciuchcią „Strzała Południa”, usłyszeć rozstrzygnięcie konkursu Pikniku Europejskiego, a na koniec okłaskiwać występ Macieja Małeńczuka.

Konsekracja kościoła Św. Jadwigi w Gorlicach

W niedzielę 8 czerwca 2014 roku parafia Świętej Jadwigi Królowej w Gorlicach przeżywała swoje wielkie święto. Tego dnia odbyła się uroczysta konsekracja świątyni z udziałem ks. Biskupa Jana Wątroby – ordynariusza Diecezji Rzeszowskiej.



Foto. M. Gugulski

Ks. proboszcz Jerzy Gondek przedstawił krótką historię parafii i kościoła. Rozpoczęła się msza święta z obrzędem konsekracji, czyli poświęcenia świątyni. Konsekracja jest Bożą pieczęcią, która potwierdza na zawsze wobec wszystkich obecnych, że jest to miejsce, które Pan Bóg szczególnie wybrał jako miejsce na spotkanie, przebaczenie, jako miejsce, w którym niebo spotyka się z ziemią. Ten akt potwierdza również godność człowieka, który wyszedł od Boga, jest Jego blaskiem przez wolność, możliwość wyboru i zdolność do miłości – tak można było

odczytać, zrozumieć przesłanie tego obrzędu liturgicznego, słuchając homilii Księdza Biskupa. Obrzęd konsekracji składa się z symbolicznych części: poświęcenia wodą ścian kościoła, ołtarza i wiernych, namaszczenia olejem ołtarza i ścian kościoła, ich okadzenia, oświetlenia ołtarza i kościoła – w miejscach namaszczenia ścian – oraz zapalenia wszystkich świec. Płonąca świeca oznacza Jezusa Chrystusa – Światłość Świata. Od tej chwili kościół p.w. św. Jadwigi Królowej na Zawodziu w Gorlicach stał się na wieki Świątynią Boga.



Fot. R. Dziubina



Foto. M. Gugulski

ODESZLI PRZYJACIELE „KURIERA GORLICKIEGO”

EDWARD WRESIŁO – FILMOWIEC, FOTOGRAF, REDAKTOR



(1957 -2014)

Smutna wieść o nagłej śmierci Edwarda Wresioły dotarła do mnie w niedzielę, 15 czerwca br. Nie wierzyłem, nie przyjmowałem do wiadomości. Przecież byliśmy umówieni na 18 czerwca, Edziu miał utrwalic – jak zawsze w formie małego reportażu – uroczystość zakończenia roku akademickiego Uniwersytetu Złotego Wieku. Zawsze na Niego mogłem liczyć. Nigdy mnie nie zawiódł – człowiek słowny, rzetelny, uczciwy, a przy tym dusza towarzystwa. Znałem Edwarda od ćwierć wieku. Poznaliśmy się w pierwszej redakcji „Gazety Gorlickiej”. To były piękne dni, po prostu piękne dni. Staszek Elmer, Lesiu Książko, ja i oczywiście Ty, Edziu, zawsze z

aparatem, zdjęciami. Chociaż byłeś absolwentem Technikum Mechanicznego w Gorlicach – miałeś duszę humanisty, artysty – wrażliwego na drugiego człowieka, na uroki otaczającego nas świata. Opisywałeś ten świat kamerą, aparatem fotograficznym – „łowileś”, chwytając te chwile, momenty... jako właściciel Studia „ED-GOR-FILM”, twórcą Gorlickiej Telewizji Regionalnej. Stworzyłeś przebogate archiwum wydarzeń, ludzi, historii, krajobrazu, przyrody... Twój kunszt, warsztat, artyzm doceniali prości mieszkańcy Gorlic, Ziemi Gorlickiej, artyści, dziennikarze, reporterzy, władze samorządowe, duchowieństwo wielu wyznań. Doceniła też Rada Redakcyjna „Kuriera Gorlickiego” – wyrażając podziękowanie za lata współpracy i nadając w 2008 r. tytuł – Przyjaciela „Kuriera Gorlickiego”. Mój przyjacielu, byłeś mi jak brat...

18 czerwca pożegnało Ciebie miasto Gorlice, wielka rzesza mieszkańców - sąsiadów, znajomych, władz samorządowych, duchowieństwa - i odprowadziła Ciebie, Edziu, na miejsce wiecznego spoczynku. Wieńce, kwiaty, słowa pożegnania były dowodem, że chociaż zakończyłeś swoje ziemskie wędrowanie, filmowanie i fotografowanie – Non omnis moriar – żyć będziesz w naszej pamięci, w fotografiach, filmach.

Roman Dziubina - Redaktor naczelny i Rada Redakcyjna „Kuriera Gorlickiego”

PŁK. ANTONI JAROSZ - ŻOŁNIERZ, KOMBATANT, SPOŁECZNIK



(1926 -2014)

18 czerwca br. na gorlickim Cmentarzu Komunalnym odbył się pogrzeb płk. Antoniego Jarosza, żołnierza, kombatanta, społecznika, który całe życie służył Ojczyźnie - tej dużej i małej, naszemu miastu, Ziemi Gorlickiej. Nie był gorliczaninem. Urodził się w Wrzelowie na Lubelszczyźnie w okresie międzywojennym. W latach okupacji Niemiec hitlerowskich został żołnierzem Polskiej Podziemnej - walczył w oddziale partyzanckim pod ps. Mały. Od sierpnia 1944 r., jako żołnierz 10. pułku kompanii saperów IV Dywizji Piechoty im. Jana Kilińskiego, walczył na szlaku Warszawa - Zgorzelec. Pozostał w służbie żołnierskiej. Kształcił się, awansował, został dowódcą w Inżynierijno - Saperskich Jednostkach Wojskowych. Brał udział w likwidacji kłęsk żywiołowych, budowie dróg i mostów na terenie całego kraju. Ne emeryturę przeszedł w stopniu pułkownika. W Gorlicach stał się najbardziej widocznym i aktywnym kombatantem, od 2001 r. prezesem Gorlickiego Koła Związku Kombatanów Rzeczypospolitej Polskiej i Byłych Więźniów Politycznych. Wraść w Ziemię Gorlicką, jako członek Stowarzyszenia Miłośników

Ziemi Gorlickiej. Trudno sobie wyobrazić gorlickie środowisko kombatanckie bez płk. Antoniego Jarosza - narodowe, patriotyczne i kościelne uroczystości. Przemawiał, pisał... Całe te gorlickie lata współpracował z "Kurierem Gorlickim". Panie Pułkowniku - Non omnis moriar - na łamach "Kuriera" pozostawił Pan swój ślad od zapomnienia. Na 15-lecie "Kuriera Gorlickiego" wręczałem Panu okolicznościowy dyplom Przyjaciela "Kuriera Gorlickiego". Pisał Pan o historii i o swoim ukochanym ogrodzie na Zawodziu - Rodzinnym Ogrodzie Działkowym im. Tadeusza Kościuszki. Pisał Pan jak żołnierz z „karabinem i piórem”. Ale pisał Pan z serca przepojonego miłością do Ojczyzny i Ziemi Gorlickiej. Jako przedstawiciel odchodzącego pokolenia naocznych świadków tej historii, pozostawia Pan pustkę, smutek i żal. Ale wiem, że odchodzi Pan na Wieczną Żołnierską Wartę. Na nią Pan w pełni zasłużył. Pozostaje o Panu pamięć żywych. My będziemy pamiętać.

Redaktor naczelny i Rada Redakcyjna „Kuriera Gorlickiego”

URZĄD MIEJSKI W GORLICACH
tel. (0-18) 353 62 00
fax (0-18) 355 12 12

Godziny pracy Urzędu: poniedziałek 8.00-16.00, wtorek - piątek 7.30-15.30
Burmistrz - Witold Kochan, Z-ca Burmistrza - Janusz Fugiel, Sekretarz - Maria Kuźniarska-Pęczek, Skarbnik - Krystyna Tokarska.

- * **Sekretariat Burmistrza**, tel. 18 355 12 11
- * **Wydział Organizacyjny i Nadzoru**, tel. 18 355 12 28 - Katarzyna Walczy - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Księgowości Finansowo-Budżetowej**, tel. 18 35 51 231 - Janina Łopata - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Inwestycji i Remontów**, tel. 18 35 51 249 - Barbara Szpyrka - Smolińska - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Gospodarki Przestrzennej i Mienia Komunalnego**, tel. 18 355 12 60 - Andrzej Fik - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Oświaty, Kultury i Sportu**, tel. 18 355 12 65 - Aleksander Augustyn - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Strategii, Promocji**, tel. 18 35 51 272 - Jakub Diduch - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Gospodarki Komunalnej**, tel. 18 355 12 44 - Teresa Wrona - Kierownik Wydziału
- * **Urząd Stanu Cywilnego i Spraw Obywatelskich**, tel. 18 35 51 256 - Danuta Zakrzewska - Kierownik
- * **Rzecznik Prasowy**, tel. 18 35 51 229 - Jakub Krzyszycha,
- * **Biuro Prawne**, tel. 18 35 51 200, w. 223
- * **Straż Miejska**, tel. 18 353 62 00 - Dyżur całą dobę
- * **Komendant SM**, tel. 18 35 40 723, Wojciech Pietrusza
- * **Biuro Planowania i Realizacji Budżetu**, tel. 18 35 51 239 - Edyta Szilder
- * **Inspektor ds. BHP**, tel. 18 355 12 85 - Henryk Jędrzejewski
- * **Biuro Audytu i Kontroli**, tel. 18 35 51 285 - Daniel Janeczek
- * **Biuro Zamówień Publicznych**, tel. 18 35 51 252
- * **Pełnomocnik ds. społecznych**, tel. 18 35 51 233 - Łukasz Igielski, pok. 7
- * **Pełnomocnik ds. Uzależnień**, tel. 18 35 51 233 - Piotr Gajda, pok. 7
- * **Biuro Funduszy zewnętrznych**, tel. 18 35 51 237
- * **Biuro Informatyki**, tel. 18 35 51 226

Godziny przyjęć stron przez Burmistrza:
wtorek - 13.30 - 15.30, Z-ca Burmistrza
Środa - 14.00 - 15.30

DZIEŃ OTWARTY KUŹNI

17 maja br. burmistrz Witold Kochan uczestniczył w dniu otwartym Kuźni Glinik Sp. z o.o.. To jedno z największych gorlickich przedsiębiorstw prezentowało podczas dnia otwartego m.in. swoje nowe możliwości technologiczne.

**TYDZIEŃ SPORTU
DLA WSZYSTKICH**

W trakcie VI Tygodnia Sportu dla Wszystkich i XX Sportowego Turnieju Miast i Gmin Miasto Gorlice zorganizowało 148 imprez sportowo - rekreacyjnych. Od 17 do 23 maja we wszystkich imprezach wystartowało łącznie 5647 osób.

NA DNIU INWALIDY

22 maja br. burmistrz Witold Kochan uczestniczył w gorlickich obchodach Światowego Dnia Inwalidy, które zorganizowano w Zespole Szkół Zawodowych. Wśród licznie zgromadzonych obecni byli członkowie Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Gorlicach. Podczas spotkania Burmistrz uhonorował dwoje zasłużonych członków związku tj. Krystynę Rapała oraz Adama Żimowskiego. Zebrani mieli okazję obejrzeć część artystyczną przygotowaną przez uczniów Zespołu Szkół w Siarach.

**DNI DZIEDZICTWA
KULTUROWEGO**

W dniach 24 – 25 maja br. dwa gorlickie obiekty były atrakcjami Małopolskich Dni Dziedzictwa Kulturowego. Województwo Małopolskie oraz Małopolski Instytut Kultury oraz szesnasty zorganizowały Dni Dziedzictwa. To największa w Województwie cykliczna impreza promująca obiekty nie zawsze szerzej znane i dostępne miłośnikom zabytków i turystyki. Wśród dziesięciu obiektów, które zostały zaprezentowane znalazły się Muzeum Regionalne PTTK im. Ignacego Łukasiewicza w Gorlicach oraz Pałac Długoszków w Siarach.

**W MUZEMU HISTORII
W BERLINIE**

28 maja br. burmistrz Witold Kochan był obecny na wystawie poświęconej I wojnie światowej otwartej w Niemieckim Muzeum Historii w Berlinie przez Kanclerz Niemiec Angelę Merkel. Autorzy wystawy na przykładzie 14 miejsc pokazali przebieg działań wojennych, jej światowy wymiar, "industrializację" walk oraz skutki wojny zarówno dla samych żołnierzy, jak i dla ludności cywilnej. Obok tak znanych miejsc jak Ypres

SERWIS Z RATUSZA

Informacja Burmistrza Miasta Gorlice z działalności za okres od 16 maja do 15 czerwca 2014 roku

czy Verdun, na wystawie znalazły się też Gorlice i Tarnów oraz Galicja.

SPOTKANIE W STAROSTWIE

30 maja br. zastępca burmistrza Janusz Fugiel uczestniczył w spotkaniu zorganizowanym w Starostwie Powiatowym w Gorlicach, z udziałem członka zarządu Województwa Małopolskiego Stanisława Sorysa na temat perspektyw zagospodarowania turystycznego brzegów Jeziora Klimkówka.

KONWENT W RATUSZU

3 czerwca br. burmistrz Witold Kochan był gospodarzem Konwentu Wójtów i Burmistrzów Powiatu Gorlickiego. Tematami spotkania były wspólne projekty przewidziane do realizacji w ramach Małopolskiego Regionalnego Programu Operacyjnego w latach 2014 – 2020 oraz przygotowania do organizacji uroczystości związanych z obchodami 100. rocznicy bitwy pod Gorlicami.

**POROZUMIENIE
Z SOSNOWCEM**

4 czerwca br. burmistrz Witold Kochan i Przewodniczący Rady Miasta Bogdan Musiał podpisali porozumienie między Miastami Gorlice i Sosnowiec o współpracy w zakresie edukacji, kultury i sztuki, turystyki i sportu. Do podpisania porozumienia doszło w siedzibie Muzeum w Sosnowcu. Władze samorządowe Sosnowca reprezentowali Prezydent Miasta Sosnowiec Kazimierz Górski i Przewodniczący Rady Miejskiej w Sosnowcu Mateusz Rykała. W Porozumieniu znalazły się m.in. zapisy o woli wymiany doświadczeń i współpracy między przedszkolami, szkołami, placówkami opiekuńczymi i kulturalnymi oraz ośrodkami sportowymi obu miast. Współpraca będzie również dotyczyć wzajemnej promocji wartości kulturalnych, organizacji imprez kulturalnych i festiwali, a także promocji turystyki. Już w dniu podpisania Porozumienia w sali koncertowej Zespołu Szkół Muzycznych w Sosnowcu zorganizowany został koncert „Sosnowiec i Gorlice dla Ukrainy”, podczas którego przed klikusetosobową publicznością zaprezentował się gorlicki chór Cantores Carvatiani pod

kierownictwem Anny Cisoń.

**NA KONFERENCJI
W KRAKOWIE**

5 – 6 czerwca br. zastępca burmistrza Janusz Fugiel uczestniczył w III Międzynarodowym Kongresie Rewitalizacji Miast – Rewitalizacja w polityce miejskiej. Konferencja w Krakowie została zorganizowana przez Instytut Rozwoju Miast w partnerstwie z Ministerstwem Infrastruktury i Rozwoju, Polską Akademią Nauk, Urzędem Marszałkowskim Województwa Małopolskiego, Związkiem Miast Polskich i Bankiem Gospodarstwa Krajowego.

W 25. ROCZNICĘ

5 czerwca br. burmistrz Witold Kochan zorganizował, w 25. rocznicę pierwszych częściowo wolnych wyborów parlamentarnych, spotkanie z działaczami gorlickiego Komitetu Obywatelskiego oraz Radnymi I kadencji Rady Miasta Gorlice.

GALA WOLONTARIATU

6 czerwca br. burmistrz Witold Kochan uczestniczył w zorganizowanej w Gorlickim Centrum Kultury III Gali Wolontariatu. Udział w Gali wzięli wolontariusze z czternastu szkolnych klubów wolontariatu oraz młodzież i dorośli działający przy Lokalnego Centrum Wolontariatu w Gorlicach. Oprócz występów muzycznych, prezentacji dotyczących rozwoju wolontariatu na terenie miasta i powiatu gorlickiego, nie zabrakło wyróżnień dla wolontariuszy, którzy swoją społeczną pracą zasłużyli na uznanie. Wśród wyróżnionych znalazły się trzy gorlickie szkoły - MZS nr 1, MZS nr 3 i MZS nr 5, które otrzymały statuetkę i tytuł Szkoły Obywatelskiej 2014. Gala Wolontariatu to część projektu „Wolontariat Edukacją Obywatelską” realizowanego przez Kwiatonowickie Stowarzyszenie HOMINI.

GORLICE NA TARGACH

Prawie 700 osób odwiedziło stoisko Miasta Gorlice podczas Targów Turystyki Weekendowej „Atrakcje Regionów”, które od 6 do 8 czerwca odbywały się w chorzowskim Parku Śląskim. Reprezentacja Gorlic w specjalnych „bitewnych”

T-shirtach zachęcała uczestników Targów do odwiedzenia naszego miasta i zaplanowania wycieczki weekendowego w Beskidzie Niskim. Zarówno wystrój stoiska, jak i prezentowane materiały informacyjne nawiązywały do przyszłorocznej 100. rocznicy Bitwy pod Gorlicami.

KONKURS NA DYREKTORA GCK

12 czerwca br. odbyła się formalna ocena aplikacji złożonych w konkursie na stanowisko dyrektora Gorlickiego Centrum Kultury. Do II etapu konkursu – rozmowy kwalifikacyjnej - dopuszczonych zostały dziesięć osób – wszyscy kandydaci pretendujący do tego stanowiska. Każdy kandydat podczas rozmowy kwalifikacyjnej zaprezentuje przed komisją konkursową swoją osobę i koncepcję programową Gorlickiego Centrum Kultury.

50. LAT PRZEDSZKOLA

12 czerwca br. burmistrz Witold Kochan uczestniczył uroczystości zorganizowanej z okazji 50 – lecia funkcjonowania Miejskiego Przedszkola nr 4 w Gorlicach.

**ROZMOWY O DROGACH
WOJEWÓDZKICH**

13 czerwca br. burmistrz Witold Kochan spotkał się p.o. dyrektora Zarządu Dróg Wojewódzkich w Krakowie Martą Maj. Rozmowa dotyczyła inwestycji prowadzonych przez ZDW w Krakowie na drogach wojewódzkich w Gorlicach. Zarząd Dróg Wojewódzkich rozstrzygnął przetarg na wykonanie modernizacji nawierzchni drogi wojewódzkiej 993 na odcinku „gorlickim” – chodzi o ulice Dukielską i Sienkiewicza. Ostatecznie zarządca drogi wojewódzkiej zdecydował o pewnej zmianie zakresu robót, korzystniejszej z punktu widzenia kierowców. Tak jak planowano wymieniona zostanie nawierzchnia na odcinku 1 kilometra, z tym że remont obejmie 520 - metrowy odcinek ulicy Sienkiewicza (od skrzyżowania przy sklepie Dukat do mostu na Sękówce) oraz 480 – metrowy odcinek ulicy Dukielskiej (od ustabilizowanego w tamtym roku osuwiska w kierunku Dukli). Prace na ulicach Dukielskiej i Sienkiewicza zostaną wykonane do września 2014 roku. Przypomnijmy, że w tym roku Zarząd Dróg Wojewódzkich w Krakowie wykona także modernizację 800 – metrowego odcinka ulicy Stróżowskiej, a koszt obu tych inwestycji będzie pokryty z budżetu Województwa Małopolskiego. Dopełnieniem tych informacji,

jest wiadomość o skierowaniu do realizacji przez Województwo remontu 890 – metrowego odcinka chodnika przy ulicy Stróżowskiej (wcześniej to zadanie znajdowało się na liście zadań rezerwowych). Zostanie ono zrealizowane w ramach programu Inicjatywa Samorządowa – na to zadanie zarówno Województwo Małopolskie, jak i Miasto Gorlice planują przeznaczyć po 200 tys. złotych.

O PÓŁNOCNYM OBJEŹDZIE GORLIC

13 czerwca br. burmistrz Witold Kochan i starosta gorlicki Mirosław Wędrychowicz spotkali się z Jakubem Szymańskim – dyrektorem Departamentu Polityki Regionalnej w Urzędzie Marszałkowskim Województwa Małopolskiego. Pojawiła się szansa, że planowane do realizacji przez Powiat Gorlicki i Miasto Gorlice zadanie przebudowy dróg powiatowych i miejskich tworzących północny objazd Gorlic zostanie zrealizowane już w 2015 roku. Chodzi tu o przebudowę ulic Pola, Sikorskiego, drogi łączącej ulicę Sikorskiego ze Stróżówką oraz dodatkowo końcowego odcinka ulicy Korczaka, Michalusa i Kołtąja. Szansa pojawiła się w związku z powstałymi oszczędnościami przy realizacji projektów unijnych realizowanych przez Województwo w ramach MRPO 2007 – 13.

PROGRAM PRZECIWAZBESTOWY

Do końca września opracowany zostanie Program Usuwania WYROBÓW Zawierających Azbest z Terenu Miasta Gorlice. 9 czerwca rozpoczęła się inwentaryzacja wyrobów zawierających azbest. Dokument, który przygotuje firma z Bielska Białej, będzie zawierał m.in. szczegółową inwentaryzację miejsc, gdzie wykorzystywane są jeszcze produkty zawierające azbest. Zgodnie z obowiązującymi przepisami wszystkie produkty zawierające azbest powinny zostać usunięte do 2032 roku. Dokument ten ma przede wszystkim zawierać informacje na temat ilości produktów zawierających azbest, które znajdują się na terenie miasta. Takie dane pozwolą ustalić nie tylko czas potrzebny na demontaż i utylizację produktów azbestowych, ale także koszt takiej operacji. Opracowanie Programu Usuwania WYROBÓW Zawierających Azbest z Terenu Miasta Gorlice jest podstawą do ubiegania się o ewentualne finansowe wsparcie zewnętrzne na utylizację azbestu.

LAUREACI I FINALIŚCI 2013-2014

Zakończył się rok szkolny 2013/2014. Uczniowie mają zasłużone wakacje. Warto jednak przypomnieć i wyróżnić tych uczniów, którzy dzięki swoim talentom i pracy osiągnęli w minionym roku szkolny znakomite wyniki w konkursach przedmiotowych. 16 czerwca w MZSZ NR 6 w Gorlicach odbyła się uroczysta gala, na której burmistrz Witold Kochan gratulował laureatom i finalistom sukcesów.

Wśród Laureatów konkursów prowadzonych przez Kuratorium Oświaty w Krakowie uczęszczających do gorlickich szkół podstawowych i gimnazjalnych znajdujemy następujących uczniów:

Paweł Sienkiewicz (SP nr 4) – laureat konkursu „Losy Żołnierza i Dzieje Oręża Polskiego”; **Bartosz Buchman** (Gimnazjum nr 4) i **Oskar Trybus** (Gimnazjum nr 6) – laureaci konkursu „Losy Żołnierza i Dzieje Oręża Polskiego”; **Adriana Koszyk - Rolak** (Gimnazjum nr 4) – laureatka Małopolskiego Konkursu Tematycznego „Hiszpania - kraj, ludzie i zwyczaje”; **Jarosław Ciślak** (Gimnazjum nr 5) – laureat Małopolskiego Konkursu Języka Niemieckiego; **Paweł Pastuszak** (Gimnazjum nr 5) – laureat Małopolskiego Konkursu Informatycznego; **Krzysztof Żarnowski** (Gimnazjum nr 5) – laureat Małopolskiego Konkursu z Fizyki; **Jaromir Tomasiak** (Gimnazjum nr 5) – laureat Małopolskiego Konkursu Geograficznego.

Wśród Finalistów konkursów przedmiotowych i tematycznych organizowanych przez Małopolskiego Kuratora Oświaty znaleźli się:

Julia Graseła i Marzena Piecuch (SP nr 5) – finalistki Małopolskiego Konkursu Humanistycznego; **Wiktoria Tajak** (SP nr 5) – finalistka Małopolskiego Konkursu Matematycznego; **Jakub Stój** (SP nr 3) i **Marlena Tarsa** (SP nr 5) – finaliści Małopolskiego Konkursu Przyrodniczego; **Wiktoria Walczy** (SP nr 6) – finalistka konkursu „Losy

Żołnierza i Dzieje Oręża Polskiego”; **Łukasz Kopcza** (Gimnazjum nr 1) oraz **Paweł Pastuszak i Jakub Górski** (Gimnazjum nr 5) – finaliści Małopolskiego Konkursu z Fizyki; **Maciej Pachana i Szymon Piechowski** (Gimnazjum nr 1) – finaliści Małopolskiego Konkursu Informatycznego; **Szymon Piechowski, Karolina Barzyk, Aleksandra Batory i Jan Zabierowski** (Gimnazjum nr 1), **Małgorzata Brożek, Martyna Piekarska i Weronika Jodłowska** (Gimnazjum nr 4) oraz **Angelika Bąk** (Gimnazjum nr 5) – finaliści Małopolskiego Konkursu Biologicznego; **Karolina Barzyk** (Gimnazjum nr 1) – finalistka Małopolskiego Konkursu Języka Angielskiego **Łukasz Zimowski** (Gimnazjum nr 4) – finalistka Małopolskiego Konkursu z Historii; **Sebastian Tarsa i Jakub Górski** (Gimnazjum nr 5) – finaliści Małopolskiego Konkursu Geograficznego; **Szymon Święs** (Gimnazjum nr 1) – finalistka Małopolskiego Konkursu Matematycznego; **Jarosław Ciślak** (Gimnazjum nr 5); finalistka Małopolskiego Konkursu Chemicznego – **Paulina Piecuch** (Gimnazjum nr 4) – finalistka Małopolskiego Konkursu Tematycznego „Hiszpania –kraj, ludzie i zwyczaje”.

Podajemy również nazwiska uczniów, którzy zdobyli miano Laureata bądź Finalisty w konkursach „pozakuratorskich”:

Miejski Zespół Szkół nr 1: **Wiktoria Karpińska** – laureatka Małopolskiego Dyktanda Niepodległościowego „Po polsku o histo-

rii”; **Aleksandra Płatek, Szymon Kmon, Barbara Karaś i Jarosław Petryniak** – finaliści Małopolskiego Dyktanda Niepodległościowego „Po polsku o historii”; **Natalia Przybycień** – laureatka konkursu „Odkrywamy średniowiecze”; **Jakub Skwarczewski** – finalistka konkursu „Odkrywamy średniowiecze”; **Marcelina Jędrzejowska** – laureatka XXX Wojewódzkiego Konkursu Recytatorskiego w Nowym Sączu oraz finalistka XVII Ogólnopolskiego Konkursu Polskiej Poezji Religijnej „Pierścień Świętej Kingi”

Miejski Zespół Szkół nr 3: **Wojciech Spólnik** – laureat Małopolskiego Dyktanda Niepodległościowego „Po polsku o historii”; **Aleksandra Tempnińska** – finalistka Małopolskiego Dyktanda Niepodległościowego „Po polsku o historii”.

Miejski Zespół Szkół nr 5: **Paweł Pastuszak** – laureat Ogólnopolskiego Konkursu Informatyczny „Tik-Tak”; **Julia Wrońska i Kornelia Krok** – finalistki Małopolskiego Konkursu „Śladami żołnierzy wyklętych. Pułkownik Witold Pilecki w panteonie polskiej historii”.

Miejski Zespół Szkół nr 6: **Jakub Roman, Magdalena Nowak i Luiza Misiołek** – finaliści trzyletniego projektu „Kamienie Pamięci”.

Bardzo serdecznie gratulujemy wszystkim Laureatom i Finalistom. Życzymy dalszych znakomych sukcesów i solidnego odpoczynku podczas nadchodzących wakacji!

W HOŁDZIE DZIECIOM

2 czerwca, nazajutrz po Dniu Dziecka, delegacja Młodzieżowej Rady Miasta złożyła wiązanek kwiatów i zapaliła znicz pod tablicą upamiętniającą dzieci rozstrzelane przez hitlerowców podczas II wojny światowej.



Młodzi radni złożyli kwiaty pod tablicą znajdującą się na dziedzińcu Urzędu Miasta. Tablica upamiętnia dzieci o nieustalonej tożsamości rozstrzelane przez hitlerowców w sierpniu 1942 roku.

To między innymi dzięki apelom członków Młodzieżowej Rady Miasta podjęto w 2011 roku inicjatywę budowy na dziedzińcu Urzędu oprawy kamienno – ceglanej, która pozwoliła na utworzenie godnego miejsca do składania tutaj wiązanek kwiatów i zapalania zniczy.

XLVI SESJA RADY MIASTA – ABSOLUTORIUM DLA BURMISTRZA

26 czerwca br. odbyła się XLVI zwyczajna sesja Rady Miasta. Po przyjęciu protokołu z obrad poprzedniej sesji RM, radni wysłuchali Informacji Burmistrza za okres międzysesyjny od 16 maja do 15 czerwca br., odpowiedzieli na interpelacje zgłoszone na XLV sesji RM, złożyli interpelacje oraz przyjęli 15 uchwał.

W pierwszej z nich – zgodnie z przepisami ustawy o finansach publicznych – rozpatrzyli i zatwierdzili sprawozdanie finansowe wraz ze sprawozdaniem z wykonania budżetu Miasta Gorlice za 2013 r. Po przyjęciu tych dwóch sprawozdań oraz zapoznaniu się z opinią Regionalnej Izby Obrachunkowej o przedłożonym przez Burmistrza sprawozdaniu z wykonania budżetu Miasta Gorlice za 2013 rok (pozytywna); informacją o stanie mienia komunalnego; stanowiskiem Komisji Rewizyjnej wynikającej z wniosku dotyczącego absolutorium za 2013 rok oraz opinią RIO o wniosku Komisji Rewizyjnej o udzielenie absolutorium – Rada Miasta Gorlice udzieliła Burmistrzowi Miasta Gorlice absolutorium z tytułu wykonania budżetu za 2013 rok.

W kolejnej uchwale radni przyjęli zaproponowane zmiany Budżetu Miasta Gorlice oraz Uchwały Budżetowej Miasta Gorlice za 2014 rok. Zwiększono dochody budżetu miasta o kwotę 971 675 zł, w tym dochody bieżące o 16 400 zł, a dochody majątkowe o 955 275 zł. Zwiększono też wydatki budżetu miasta na 2014 rok o kwotę 1 571 675 zł, w tym na wydatki bieżące o 279 200 zł, a wydatki majątkowe o – 1 292 475 zł. Szczegóły poniżej.

Objaśnienia zmian budżetu Miasta Gorlice na 2014 rok.

Dochody budżetu

Zwiększa się dochody budżetu o 971.675 zł z tytułu:

- Otrzymania środków z Ministerstwa Gospodarki w wysokości 16.400 zł. W wyniku zawartego porozumienia miasto Gorlice otrzyma 80 % na pokrycie kosztów realizacji programu usuwania azbestu z terenu miasta Gorlice.
- Pozyskania środków od Spółdzielni Mieszkaniowej „Kraśnińskiego” w wysokości 140.000 zł.

W ramach zawartego porozumienia wymieniona kwota przeznaczona zostanie na dofinansowanie przebudowy ulicy

Kraśnińskiego – bocznej wraz z budową miejsc postojowych.

- Zwrotu środków finansowych z niewykorzystanych w terminie wydatków, które nie wygasają z upływem roku budżetowego w wysokości 163.375 zł (Kanalizacja deszczowa ulicy Kochanowskiego do potoku Sękówki oraz Kaskada kolektorów słonecznych dla Krytej Pływalni w Gorlicach).
- Transakcji zamiany nieruchomości własnej położonej w Gorlicach przy ul. Bieckiej za nieruchomość Państwa Danuty i Ryszarda Laskoś, położoną w Gorlicach przy ul. Kochanowskiego. Zgodnie ze sporządzoną przez uprawnionego rzeczoznawcę majątkowego wyceną obie nieruchomości posiadają taką samą wartość. W związku z powyższym dochody i wydatki z tego tytułu ulegają zwiększeniu o 651.900 zł.

Wydatki budżetu

Zwiększa się wydatki budżetu o 1.571.675 zł, z tego wydatki bieżące zwiększa się o 279.200 zł a wydatki majątkowe zwiększa się o 1.292.475 zł. Zmiany w wydatkach bieżących dotyczą zwiększenia:

- W dziale 801 i 854 o kwotę 198.900 zł, która zostanie przeznaczona na uzupełnienie zakładowego funduszu świadczeń w Miejskich Zespołach Szkół (168.900 zł) oraz na remont parkietu na dużej sali gimnastycznej w MZS Nr 4 (30.000 zł). W ciągu 20 lat eksploatacji sali gimnastycznej powierzchnia parkietu uległa znacznemu zniszczeniu, zużycie warstwy lakieru wynosi 75 %. Kwota 30.000 zł przeznaczona będzie na wycyklinowanie, 3-krotne lakierowanie i wymalowanie linii boisk zgodnie z obowiązującymi przepisami gier zespołowych.
- W dziale 851 o kwotę 15.000 zł, która zostanie przeznaczona na realizację akcji prospołecznych oraz sfinansowanie kosztów przewozu osób niepełno-

sprawnych podopiecznych WTZ Lipinki z terenu Gorlic.

- W dziale 900 o kwotę 20.500 zł, która zostanie przeznaczona na realizację programu usuwania wyrobów zawierających azbest z terenu miasta Gorlice.
- W dziale 921 o kwotę 44.800 zł, która zostanie przeznaczona na dotację dla Gorlickiego Centrum Kultury (9.800 zł na aktualizację dokumentacji przeciwpożarowej, 35.000 zł na remont elementów oświetlenia i dekoracji sceny teatralnej).

Dochody majątkowe zwiększenie:

Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin (związków gmin), powiatów (związków powiatów), samorządów województw pozyskane z innych źródeł.

Dochód w wysokości 140 000 złotych przeznaczony na dofinansowanie przebudowy ulicy Kraśnińskiego – bocznej wraz z budową miejsc postojowych pozyskany od Spółdzielni Mieszkaniowej „Kraśnińskiego” w ramach zawartego porozumienia.

Kanalizacja deszczowa ulicy Kochanowskiego do potoku Sękówki.

Wydział Gospodarki Przestrzennej i Mienia Komunalnego prowadzi postępowanie zmierzające do uprawomocnienia się decyzji podziałowej działek niezbędnych do urządzenia pasa drogowego ulicy Spacerowej. Ponadto trwają procedury zmierzające do zmiany zapisów Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego, które dotyczą likwidacji łącznika ulicy Spacerowej z ulicą Miodową. Powyższe okoliczności wpłynęły na przesunięcie terminu pozyskania zgód na wejście w teren od właścicieli gruntów, przez które przebiega projektowana kanalizacja deszczowa dla ulicy Kochanowskiego oraz ulic bocznych przyległych do ulicy Kochanowskiego, również w ulicy Spacerowej. Po zakończeniu procedur przytoczonych powyżej, możliwym będzie zakończenie

opracowywanej dokumentacji projektowej z uwzględnieniem nowego podziału. W związku z powyższym wydatek związany z uregulowaniem należności za opracowaną dokumentację projektową nie nastąpi. Dochód w wysokości 15 375 złotych jest to zwrot do budżetu miasta niewykorzystanych w terminie środków finansowych niewygasających z upływem 2013 roku.

Kaskada kolektorów słonecznych dla Krytej Pływalni w Gorlicach

Kwota w wysokości 148 000 złotych związana z dostawą i montażem kolektorów słonecznych nie została wydatkowana i jest przedmiotem sporu pomiędzy inwestorem a wykonawcą przedmiotowej instalacji solarnej przy Krytej Pływalni. Dochód w wysokości 148 000 złotych jest to zwrot do budżetu miasta niewykorzystanych w terminie środków finansowych niewygasających z upływem 2013 roku.

Wydatki majątkowe zmniejszenie:

Przebudowa chodnika prawostronnego w ciągu drogi wojewódzkiej nr 977 w km 4+000:4+890 – ulica Stróżowska w Gorlicach – pomoc rzeczowa

W związku z podjęciem działań zmierzających do udzielenia pomocy finansowej Województwu Małopolskiemu na całościową przebudowę ulicy Stróżowskiej w Gorlicach wraz z przebudową chodnika w ramach zadań realizowanych w trybie Inicjatyw Samorządowych w roku 2014 bezzasadnym staje się rezerwowanie w ramach wydatków majątkowych kwoty w wysokości 15 000 złotych z przeznaczeniem na opracowanie dokumentacji projektowej przebudowy chodnika. W związku z powyższym istnieje możliwość zmniejszenia o wnioskowaną kwotę.

Przebudowa i modernizacja ulicy Korczaka

Z uwagi na wspólną realizację Miasta i Powiatu związaną z przebudową ulicy Sikorskiego

oraz przyjęte rozwiązania projektowe dotyczące skrzyżowania ulicy Korczaka z ulicą Sikorskiego (dotychczasowy projekt zakładał zwykłe skrzyżowanie a obecnie realizowany projekt zakłada skrzyżowanie typu rondo) niezasadnym byłoby wydatkowanie środków finansowych na wykonywanie robót związanych z budową oświetlenia. Włączenie do sieci wg dotychczasowego opracowania projektowego zlokalizowane jest w obrębie skrzyżowania, które zaprojektowane jest do przebudowy przy realizacji robót związanych z ulicą Sikorskiego.

Droga wewnętrzna z placem parkingowym przy ulicy Kołłątaj

Oferta wykonania dokumentacji projektowej okazała się niższa niż zarezerwowana kwota w budżecie. W związku z powyższym istnieje możliwość zmniejszenia o wnioskowaną kwotę.

Oświetlenie ciągu pieszego od Osiedla Korczak do ulicy Garncarskiej

W związku z niższym niż zakładano kosztem wykonania przedmiotowego oświetlenia istnieje możliwość zmniejszenia o wnioskowaną kwotę.

Oświetlenie ulicy Sikorskiego – bocznej

Oferta wykonania dokumentacji projektowej okazała się niższa niż zarezerwowana kwota w budżecie. W związku z powyższym istnieje możliwość zmniejszenia o wnioskowaną kwotę.

Wydatki majątkowe zwiększenie:

Przebudowa ulicy Stróżowskiej – pomoc finansowa dla Województwa Małopolskiego

Miasto Gorlice wystąpiło w roku 2013 z wnioskiem o ujęcie w planach inwestycyjnych Zarządu Dróg Wojewódzkich w Krakowie zadania p.n. „Przebudowa chodnika SP przy DW 977 ulicy Stróżowskiej w Gorlicach w km 4+000 do km 4+890” do realizacji

w trybie Inicjatyw Samorządowych w roku 2014. Przedmiotowe zadanie umieszczone zostało na liście rezerwowej.

W roku bieżącym Zarząd Dróg Wojewódzkich planuje na przedmiotowym odcinku ulicy Stróżowskiej remont nawierzchni jezdni. Wstępnie Zarząd Dróg Wojewódzkich w Krakowie wystąpił z wnioskiem o dofinansowanie w wysokości 50 % kosztu robót związanych z wymianą krawężnika, które to roboty wykonywane byłyby w trakcie remontu nawierzchni jezdni. Na zlecenie Miasta realizowana byłaby przebudowa chodnika. Jednakże Zarząd Województwa Małopolskiego w czerwcu br. podjął uchwałę ustalając Zarząd Dróg Wojewódzkich w Krakowie inwestorem wnioskowanego przez Miasto zadania p.n. „Przebudowa chodnika SP przy DW 977 – ul. Stróżowskiej w Gorlicach w km 4+000 do km 4+890”. W tym przypadku Miasto udzieli pomocy finansowej w wysokości zgłoszonej we wniosku o ujęcie w planie ZDW przedmiotowej inwestycji do wykonania w trybie Inicjatyw Samorządowych tj. 200 tysięcy złotych. Stąd zwiększenie dotacji do tej kwoty.

Rozwiązanie takie usprawni przygotowanie zadania pod względem formalno – prawnym (jedno zgłoszenie robót nie wymagających pozwoleń na budowę) oraz realizację robót (jeden wykonawca remontu nawierzchni jezdni i przebudowy chodnika).

Przebudowa ulicy Krasieńskiego-bocznej wraz z budową miejsc postojowych

Kwota w wysokości 140 000 złotych przeznaczona zostanie na wybudowanie miejsc postojowych ogólnodostępnych przylegających do przebudowywanej ulicy.

Chodniki łącznika ulicy Żeromskiego – Pod Lodownią

Kwota zarezerwowana w budżecie na wykonanie zadania w całości po opracowaniu kosztorysów ofertowych okazała się

niewystarczająca. Zwiększenie o wnioskowaną kwotę w wysokości 15 000 złotych pozwoli w pełni zabezpieczyć zobowiązania wynikłe z całościowego zrealizowania zadania.

Modernizacja ulic miejskich: Biechońskiego, Kościuszkiboczna, Jasna, Kochanowskiego, Łokietka-boczna, Broniewskiego, Brzozowa; chodników: Blich, Kromera

Kwota zarezerwowana w budżecie na wykonanie przebudowy nawierzchni chodników ulicy Kromera okazała się niewystarczająca. W celu zrealizowania zakładanego zakresu robót w całości koniecznym jest zwiększenie o wnioskowaną kwotę 15 000 zł.

Parking przy ulicy Chopina

Kwota w wysokości 50 000 złotych wydatkowana zostanie na opracowanie dokumentacji projektowej i wykonanie robót związanych z budową ok. 10 miejsc postojowych przy ulicy Chopina.

Przedszkole przy ulicy Broniewskiego

Kwota w wysokości 150 000 przeznaczona zostanie na wykonanie remontu zniszczonych posadzek w pomieszczeniach dydaktycznych dla dzieci oraz kuchni przedszkola zwiększając stan bezpieczeństwa w użytkowaniu.

Kanalizacja deszczowa ulicy Kochanowskiego do rzeki Sękówki

Kwota w wysokości 15 375 złotych wydatkowana zostanie na uregulowanie należności za opracowaną dokumentację projektową.

Siłownia terenowa przy ulicy Chopina

Kwota w wysokości 15 000 złotych wydatkowana zostanie na urządzenie ogólnodostępnego terenu sportowo – rekreacyjnego umożliwiającego uprawianie sportów siłowych na świeżym powietrzu.

Kaskada kolektorów słonecznych dla Krytej Pływalni w Gorlicach

Kwota w wysokości 148 000 złotych związana z uregulowaniem należności za dostawę i montaż kolektorów słonecznych zostanie wydatkowana po zakończeniu sporu sądowego pomiędzy inwestorem a wykonawcą przedmiotowej instalacji solarnej przy Krytej Pływalni.

Dotacja celowa dla samorządowego zakładu budżetowego

Kwota w wysokości 18 000 złotych wydatkowana zostanie na zabezpieczenie z odpowiednim uszczelnieniem dylatacji na dnie niecki basenu kąpielowego otwartego.

Na XLVI sesji podjęto też uchwałę w sprawie podziału Miasta Gorlice na okręgi wyborcze oraz ustalenia ich granic, numerów i liczby radnych wybieranych w każdym okręgu. Projekt uchwały jest wynikiem pisma Delegatury Krajowego Biura Wyborczego w Nowym Sączu, z dnia 6 marca br., w którym poinformowała, że w mieście zmianie uległa ogólna liczba mieszkańców miasta oraz liczba mieszkańców w poszczególnych okręgach wyborczych. Niezbędne więc było dokonanie zmian w podziale na okręgi wyborcze. Ponownie wykonano stosowne przeliczenia w celu ustalenia ilości mandatów przypadających na poszczególne Osiedla Samorządowe. Dzielną liczbę mieszkańców (na dzień 31 grudnia 2013 r. – 28 562) wybieranych do Rady Miasta Gorlice, ustalono jednolitą normę przedstawicielstwa, która wynosi 1360. W celu ustalenia ilości mandatów przypadających na poszczególne Osiedla Samorządowe (12) podzielono liczbę mieszkańców każdego Osiedla przez normę przedstawicielstwa.

Drugą uchwałą dokonano zmian podziału Miasta Gorlice na stałe obwody głosowania, ustalenia ich numerów, granic oraz siedzib obwodowych komisji wyborczych (22 obwody głosowania).

gorlickim punkcie obsługi klienta TAURON-u (ul. 11 Listopada 45) pełnione są w każdy wtorek w godz. 7.00 – 15.00. W pozostałe dni klienci przyjmowani są w POK w Nowym Sączu (ul. Barbackiego 7).

„TAURON” do grudnia 2014

Po raz kolejny firma TAURON przedłużyła okres funkcjonowania punktu obsługi klienta w Gorlicach.

zakończy swoją działalność w grudniu 2013 roku, a następnie w czerwcu 2014 roku. Obecnie

zdecydowano o przedłużeniu działalności do grudnia 2014 roku. Przypomnijmy, że dyżury w

POROZUMIENIE Z SOSNOWCEM

4 czerwca br. w siedzibie Muzeum w Sosnowcu Miasta Gorlice i Sosnowiec podpisały porozumienie o współpracy w zakresie edukacji, kultury i sztuki, turystyki i sportu. Władze samorządowe Sosnowca reprezentowali Prezydent Miasta Sosnowiec Kazimierz Górski i Przewodniczący Rady Miejskiej w Sosnowcu Mateusz Rykała, natomiast ze strony Gorlic podpis pod dokumentem złożyli Burmistrz Miasta Gorlice Witold Kochan i Przewodniczący Rady Miasta Gorlice Bogdan Musiał.



W Porozumieniu znalazły się m.in. zapisy o woli wymiany doświadczeń i współpracy między przedszkolami, szkołami, placówkami opiekuńczymi i kulturalnymi oraz ośrodkami sportowymi obu miast. Współpraca będzie również dotyczyć wzajemnej promocji wartości kulturalnych, organizacji imprez kulturalnych i festiwali, a także promocji turystyki. Na pewno porozumienie podpisane z Sosnowcem – miastem, w którym mieszka ponad 200 tysięcy osób - przyniesie wymierne korzyści Gorlicom. Dzięki współpracy liczymy na skuteczną promocję naszych walorów turystycznych oraz szerszą możliwość prezentacji dorobku kulturalnego. Już w dniu podpisania Porozumienia w sali koncertowej Zespołu Szkół Muzycznych w Sosnowcu zorganizowany został koncert „Sosnowiec i Gorlice dla Ukrainy”, podczas którego zaprezentował się gorlicki chór Cantores Carvatiani pod kierownictwem Anny Cisoń. Kilkusetosobowa publiczność bardzo gorąco przyjęła występ znakomitych gorlickich artystów. Koncert Cantores Carvatiani stanowił znakomitą promocję naszego Miasta!

WYRÓŻNIENIE WŚRÓD FILARÓW POLSKIEJ GOSPODARKI

Burmistrz Witold Kochan został wyróżniony w rankingu Pulsu Biznesu „Filary Polskiej Gospodarki”. O przyznaniu wyróżnienia zdecydowali samorządowcy z województwa małopolskiego.

W rankingu Pulsu Biznesu nagradzane bądź wyróżniane są najlepsze firmy w każdym z województw (po pięć) oraz, w kategorii „Samorządowy Menedżer Roku”, szefowie jednostek samorządu terytorialnego (po dziesięć osób w każdym regionie). Plebiscyt „Samorządowy Menedżer Roku” opiera się na wywiadach prowadzonych przez agencję badawczą TNS Pentor, która zwraca się do gmin z prośbą o wskazanie samorządów, o których można powiedzieć, że są liderami w regionie. Samorządowcy spośród gmin w danym województwie wybierają jednego - w ich ocenie - lidera w regionie. Dokonując wyboru nie mogą wskazać własnej gminy. W drugim kroku respondenci proszeni są o wskazanie samorządów gminnych z ich województwa, które są liderem pod względem takich kryteriów jak: dobre zarządzanie finansami gminy, efektywne pozyskiwanie zewnętrznych funduszy, inwestowanie w ochronę środowiska (kanalizacja, utrzymanie czystości), efektywne budowanie aktywności społecznej, skuteczne poradzenie sobie z wdrożeniem ustawy śmieciowej. Biorąc pod uwagę powyższe kryteria samorządy gminne w poszczególnych województwach wyłaniają spośród siebie gminy - liderów w województwie. W tym roku wśród nagrodzonych małopolskich firm znalazły się: Fakro, Stalprodukt, Tankpol, Zakłady Azotowe w Tarnowie — Mościcach, Zakład Przetwórnicy Owoców i Warzyw Tymbark. W kategorii Samorządowy Menedżer Regionu miejsca na podium zajęli burmistrz Niepołomic Roman Ptak, burmistrz Dobczyc Marcin Pawlak i burmistrz Myślenic Maciej Ostrowski. Wśród wyróżnionych znaleźli się burmistrz Krynicy - Zdrój Dariusz Reško, wójt gminy Zielonki Bogusław Król, burmistrz Gorlic Witold Kochan, burmistrz Żabna Stanisław Kusior, burmistrz Muszyny Jan Golba, burmistrz Chrzanowa Ryszard Kosowski oraz burmistrz Tuchowa Mariusz Ryś.

BITWA POD GORLICAMI W CHORZOWIE

Prawie 700 osób odwiedziło stoisko Miasta Gorlice podczas Targów Turystyki Weekendowej Atrakcje Regionów, które od 6 do 8 czerwca odbywały się w chorzowskim Parku Śląskim.

Reprezentacja Gorlic w specjalnych „bitewnych” T-shirtach zachęcała uczestników Targów do odwiedzenia naszego miasta i zaplanowania wypoczynku weekendowego w Beskidzie Niskim. Zarówno wystrój stoiska, jak i prezentowane materiały informacyjne nawiązywały do przyszłorocznej 100. rocznicy Bitwy pod Gorlicami. „Obchody 100. rocznicy przypadają na długi majowy weekend. Odwiedzający tego typu targi szukają właśnie takich krótkich, skondensowanych propozycji wypoczynku, połączonych z dodatkowymi atrakcjami. Nasza oferta idealnie wpisała się zatem w ich oczekiwania.” – podsumowuje Jakub Diduch z wydziału Strategii i Promocji Urzędu Miejskiego. Strzałem w dziesiątkę okazały się koszulki z „Bitwą pod Gorlicami” oraz herbem naszego miasta. Zwrócili na

nie uwagę nawet tak znaczni goście promujący na targach swoje najnowsze wydawnictwa, jak Beata Pawlikowska i Marcin Kydryński.



MODERNIZACJA DRÓG WOJEWÓDZKICH

Dukielska, Sienkiewicza, Stróżowska

Zarząd Dróg Wojewódzkich rozstrzygnął przetarg na wykonanie modernizacji nawierzchni drogi wojewódzkiej 993 na odcinku „gorlickim” – chodzi o ulice Dukielską i Sienkiewicza.

Ostatecznie zarządca drogi wojewódzkiej zdecydował o pewnej zmianie zakresu robót, korzystniejszej z punktu widzenia kierowców. Tak jak planowano wymieniona zostanie nawierzchnia na odcinku 1 kilometra, z tym że remont obejmie 520 - metrowy odcinek ulicy Sienkiewicza (od skrzyżowania przy sklepie Dukat do mostu na Sękówce) oraz 480 – metrowy odcinek ulicy Dukielskiej (od ustabilizowanego w tamtym roku osuwiska w

kierunku Dukli). Prace na ulicach Dukielskiej i Sienkiewicza zostaną wykonane do września 2014 roku. (planowany zakres robót na mapce powyżej). Przypomnijmy, że w tym roku Zarząd Dróg Wojewódzkich w Krakowie wykona także modernizację 800 – metrowego odcinka ulicy Stróżowskiej, a koszt obu tych inwestycji będzie pokryty z budżetu Województwa Małopolskiego. Dopełnieniem tych informacji, jest wiadomość o skierowaniu do reali-

zacji przez Województwo remontu 890 – metrowego odcinka chodnika przy ulicy Stróżowskiej (wcześniej to zadanie znajdowało się na liście zadań rezerwowych). Zostanie ono zrealizowane w ramach programu Inicjatywa Samorządowa – na to zadanie zarówno Województwo Małopolskie, jak i Miasto Gorlice planują przeznaczyć po 200 tys. złotych. Na najbliższej sesji Rady Miasta zdecydują m.in. o skierowaniu pieniędzy na ten cel. Pojawiła się

również szansa, że planowane do realizacji przez Powiat Gorlicki i Miasto Gorlice zadanie przebudowy dróg powiatowych i miejskich tworzących północny objazd Gorlic zostanie zrealizowane nie za kilka lat, lecz już w 2015 roku. Chodzi tu o przebudowę ulic Pola, Sikorskiego, drogi łączącej ulicę Sikorskiego ze Stróżówką oraz dodatkowo końcowego odcinka ulicy Korczaka, Michalusa i Kołłątaja. Szansa pojawiła się w związku z powstałymi oszczędnościami przy realizacji projektów unijnych realizowanych przez Województwo w ramach MRPO 2007 – 13. Na potwierdzenie tej bardzo dobrej informacji trzeba jednak jeszcze poczekać.



OŚWIETLENIE UL. PADEREWSKIEGO

Zakończyła się budowa oświetlenia przy ulicy Paderewskiego. Wkrótce oświetlenie pojawi się także przy dwóch innych ulicach Gorlic.

Budowa oświetlenia objęła odcinek o długości 355 metrów; postawiono tutaj 12 słupów. Oświetlono drogę – ulicę Paderewskiego oraz parking znajdujący się obok kościoła. W ramach tego samego zlecenia do 30 czerwca br. wykonane zostaną również prace przy budowie oświetlenia na ulicach Michalusa i Stróżowskiej bocznej 4. Wykonawcą inwestycji jest firma PPUH HEAN Sp. z o.o

Burmistrz Witold Kochan zaprezentował seniorom możliwość skorzystania z projektu realizowanego wspólnie ze Stowarzyszeniem Gmin i Powiatów Małopolski w ramach Rządowego Programu na rzecz Aktywności Społecznej Osób Starszych na lata 2014 - 2020 „Seniorzy aktywni na rzecz swych wspólnot lokalnych. III Małopolskie Forum Seniorów”. Uczestnicy spotkania zostali również poinformowani o założeniach programu zdrowotnego, którego realizacja planowana jest na terenie naszego miasta pod kierunkiem dr n. med. Janiny Kokoszki – Paszkot. Justyna Lenard z Lokalnego Centrum Wolontariatu w Gorlicach przedstawiła zebrany ofertę warsztatów „Wolontariat dla każdego” w ramach projektu pt.: „Mistrzowie Wolontariatu” realizowanego przez Stowarzy-

SENIORZY W DZIAŁANIU

27 maja br. w Urzędzie Miejskim odbyło się spotkanie Gorlickiej Rady Seniorów. Podczas spotkania przedstawiono zebrany ciekawą ofertę szkoleniową skierowaną do seniorów.



spotkania był Bolesław Bobola, szef miejscowego oddziału. Podczas spotkania burmistrz Witold Kochan uhonorował dwoje zasłużonych członków związku tj. Krystynę Rapała oraz Adama Zimowskiego. W swoim wystąpieniu burmistrz skierował do obecnych życzenia i słowa podziękowania: *Wszystkim uczestnikom dzisiejszego spotkania, emerytom, rencistom i inwalidom życzę zdrowia, pomyślności*

oraz pogody ducha. W tym dniu chciałbym gorąco podziękować całemu Zarządowi Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Gorlicach. Dziękuję za wiele lat pracy, podczas której z wielkim oddaniem i zaangażowaniem organizował i rozwijał działalność Związku na terenie Naszego miasta. Na ręce Pana Przewodniczącego Bolesława Boboli przekazuję wyrazy najwyższego uznania i wdzięczno-

ści dla wszystkich osób zaangażowanych w działalność na rzecz emerytów, rencistów i inwalidów. Podczas spotkania zebrani mieli okazję obejrzeć część artystyczną przygotowaną przez podopiecznych Małgorzaty Markowicz z Zespołu Szkół w Siarach. W imieniu wszystkich uczestników spotkania chcemy bardzo gorąco podziękować grupie, która już po raz kolejny uświetniła obchody Dnia Inwalidy swoim występem.

Dzień Inwalidy

Uroczystą oprawę miały tegoroczne obchody Światowego Dnia Inwalidy, które zorganizowano pod koniec maja w Zespole Szkół Zawodowych w Gorlicach.

Wśród licznie zgromadzonych obecni byli członkowie Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Gorlicach oraz zaproszeni goście. Gospodarzem

NIE STARZEJE SIĘ TEN, KTO NIE MA NA TO CZASU - UNIWERSYT

18 czerwca br. w Dworze Karwacjanów odbyło się uroczyste zakończenie roku akademickiego 2013/2014 Uniwersytetu Złotego Wieku w Gorlicach.

W uroczystości wzięli udział burmistrz Witold Kochan. To był rok bogaty w wykłady, prelekcje, wycieczki edukacyjne, czas pełen wiedzy, wrażeń i emocji. Studenci – seniorzy dobrze zapamiętali motto tegorocznej edukacji: „Nie starzeje się ten, kto nie ma na to czasu”. Pamiętali o rocznicach wielkich Polaków. W 220. rocznicę urodzin Aleksandra Fredry słuchali w Kasztelu w Szymbarku wspaniałego wykładu prof. Mariana Stępnia

„Nasze Fredrowskie zwierciadło”. W 120. rocznicę śmierci Jana Matejki przybyli do Krakowa. Byli w domu – muzeum Jana Matejki, w którym się urodził, spędził całe życie, tworzył swoje dzieła i zmarł. Wędrowali z przewodnikiem śladami Artysty, by zapalić znicz i odmówić modlitwę przy grobowcu Wielkiego Polaka. W roku beatyfikacji Jana Pawła II wędrowali śladami Świętego i tych, których kanonizował. Byli na ołtarzu Papieskim i u św. Kingi w Starym

Sączu, uczestniczyli w mszy św. w Sanktuarium św. Jana Pawła II w Krakowie i modlili się u św. Faustyny w Łągiewnikach, by to pielgrzymowanie zakończyć w Sanktuarium św. Jana z Dukli i marszem do Pustelni św. Jana i do Złotej Studzienki na stokach Cergowej. Wzbogacali swoją wiedzę wykładami i prelekcjami poruszającymi tematykę osób starszych: Starsi Rodzice. Recepty na dobrą starość; Rządowy program aktywizacji osób starszych; Odżywianie i dietytyka w

życiu seniora; Bank Poczty dla seniora; Nie starzeje się ten, kto nie ma na to czasu; Wolontariat dla seniora; Model opieki geriatrycznej w świetle tendencji demograficznych w powiecie gorlickim; Bezpieczeństwo seniora na drodze. 19 maja br. 50-cioro studentów potwierdziło swoją aktywność biorąc udział w ogólnopolskim Marszu Nordic Walking Studentów UTW 2014. Pozostały wspomnienia i cudowne chwile utrwalone w fotografii.

WIZYTACJA KSIĘDZA BISKUPA W GORLIICKICH SZKOŁACH

5 czerwca br. w Miejskim Zespole Szkół nr 1 w Gorlicach gościł ks. Biskup Ordynariusz Diecezji Rzeszowskiej Jan Wątroba. Został serdecznie przywitany przez Dyrektorkę szkoły, Przewodniczącą Rady Rodziców, uczniów i harcerzy DH „Orleń”. Z okazji wizyty uczniowie przygotowali krótki program artystyczny, w którym starali się pokazać, że wychowanie w placówce jest realizowane zgodnie z zaleceniami ks. Stanisława Konarskiego- patrona Szkoły Podstawowej nr 1. Dopełnieniem wzruszającego spotkania było poetyckie wspomnienie kanonizacji Jana Pawła II.

Młodzi artyści zachwycili Ks. Biskupa i towarzyszących mu gości piękną recytacją oraz śpiewem. Zwracając się do zebranych, Ks. Biskup podkreślił, że w dzisiejszych czasach ważna jest nie tylko edukacja, ale przede wszystkim wychowanie. Młodzi

powinni wzrastać w duchu poszanowania tradycji, religii, ojczyzny oraz drugiego człowieka. Zaczynając wyraził także radość z powodu duchowej obecności ks. Stanisława Konarskiego i jego nauczania w codziennej działalności szkoły. Najmłodszy przedstawiciele

szkolnej społeczności wręczyli ks. Biskupowi samodzielnie wykonany obrazek oraz wiersz napisany przez ucznia szkoły. Spotkanie zakończyło się udzieleniem pasterskiego błogosławieństwa dla całej społeczności szkolnej. Było to niezwykle wydarzenie w życiu

szkolnej społeczności. Pozwala dostrzec, że wśród wartości, które wprowadza w życie dziecka i młodego człowieka szkoła, są też wartości chrześcijańskie i patriotyczne. Troska o rozwój, naukę i wychowanie dzieci i młodzieży łączy rodzinę, szkołę i parafię.

95-LECIE TOWARZYSTWA PRZYJACIOŁ DZIECI

Obchody 95 – lecia TPD odbywają się w Gorlicach pod patronatem burmistrza Witolda Kochana. Cykl imprez dla dzieci otworzył festyn na Osiedlu Górnym „Postaw na rodzinę”, który odbył się w niedzielę 15 czerwca br.



Już w lipcu 90 dzieci weźmie udział w 3-tygodniowej półkolonii, na którą organizatorzy przygotowali liczne atrakcje, w tym wycieczki. TPD pomaga wszystkim dzieciom, a najbardziej tym, którzy tej pomocy szczególnie potrzebują. Prowadzi Ognisko Wychowawcze przy ul. Tuwima i Krakowskiej, przedszkole „Chatka Misia Uszatka” przy ul. Wyszyńskiego, zimowiska, półkolonie i wycieczki. W gorlickim TPD powołany został Społeczny Rzecznik Praw Dziecka.

TAK WIELE NAS ŁĄCZY

W dniach od 20 – 29 czerwca 2014 roku w naszym mieście przebywała delegacja młodzieży z Ukrainy uczestnicząca w programie Polsko – Ukraińska Wymiana Młodzieży - „Tak wiele nas łączy.”

Program ten został dofinansowany ze środków Narodowego Centrum Kultury i składał się z trzech podstawowych elementów, które łącząc się w jedną spójną całość pozwoliły zrealizować zadania zawarte w projekcie, oraz zapewniły uczestnikom wymiany z Ukrainy ciekawy i zróżnicowany wypoczynek w Polsce. We wszystkich elementach programu w równym stopniu uczestniczyła młodzież z Polski i Ukrainy. Młodzież uczestniczyła w warsztatach tanecznych, które obejmowały naukę tańców narodowych i regionalnych. Podsumowaniem warsztatów był wspólny występ młodzieży z Gorlic i Kałusza na gorlickim rynku w ramach obchodów „Dni Gorlic” w dniu 28 czerwca br., bezpośrednio przed koncertem galowym Międzynarodowego Festiwalu Folklorystycznego „Świat pod Kyczerą”. W ramach warsztatów „historia-kultura-język” goście poznali historię Gorlic i Ziemi Gorlickiej a także kulturę naszego regionu. Młodzież z obu krajów zapoznała się z językiem sąsiadów spędzając razem czas w trakcie zajęć moderowanych przez tłumacza języka ukraińskiego a także poprzez naukę pieśni ludowych i wierszy w obu językach. Poza warsztatami młodzież miała możliwość w różnorodny sposób spędzać czas wolny. Pod opieką opiekunów i tłumacza korzystali z krytej pływalni „Fala” w Gorlicach, Parku Wodnego w Wysowej Zdroju a także zwiedzili Ziemię Gorlicką i Małopolskę. Nadzernym celem wymiany młodzieży z Gorlic i Kałusza była integracja młodzieży, budowanie przyjaźni pomiędzy młodymi Polakami i Ukraińcami opartej na wzajemnym poznawaniu kultury, historii i teraźniejszości obu narodów. Program Polsko-Ukraińska Wymiana Młodzieży „TAK WIELE NAS ŁĄCZY” realizowany był przez Gorlickie Centrum Kultury

TET ZŁOTEGO WIEKU ZAKOŃCZYŁ ROK AKADEMICKI 2013/2014



- POLSKO UKRAIŃSKA WYMIANA MŁODZIEŻY



Polsko - Ukraińska Wymiana Młodzieży
„Tak wiele nas łączy”
Gorlice, 20.06. - 29.06.2014 r.



Dofinansowano ze środków
Narodowego Centrum Kultury
w ramach programu „Polsko - Ukraińska
Wymiana Młodzieży”.

Fot. P. Gajda

BIEG DNIA OLIMPIJSKIEGO W GORLICACH

24 CZERWCA BR. NA STADIONIE OSIR W GORLICACH ODBYŁ SIĘ BIEG DNIA OLIMPIJSKIEGO. UCZESTNICZYŁO PRAWIE 1500 ZAWODNIKÓW

Biegi te są organizowane w wielu państwach świata, nawet w tych, które nie mają własnych narodowych komitetów olimpijskich. W każdym kraju corocznie odbywa się tylko jeden taki bieg. W 2014 roku Prezydium Polskiego Komitetu Olimpijskiego podjęło decyzję o przyznaniu organizacji Biegu Dnia Olimpijskiego Miastu Gorlice.



Fot. P. Gajda

Organizatorami imprezy byli Urząd Miejski w Gorlicach, Ośrodek Sportu i Rekreacji oraz Stowarzyszenie Maraton przy patronacie Międzynarodowego Komitetu Olimpijskiego i Polskiego Komitetu Olimpijskiego oraz wsparciu Urzędu Marszałkowskiego Województwa małopolskiego – fundatora koszulek „Małopolska na start”. Założeniem imprezy jest propagowanie idei olimpijskiej oraz promocja aktywności fizycznej, zwłaszcza pośród dzieci i młodzieży. W imprezie na stadionie gorlickiego OSiR-u uczestniczyło 1455 młodych zawodników, w tym 250 przedszkolaków, 221 „zerówkowiczów”, 837 uczniów szkół podstawowych i 147 gimnazjalistów. Najmłodsze dzieci od rana rywalizowały w twardej walce, ale prowadzonej z uśmiechem na twarzach. W mniejszym stopniu liczyły się laury, najważniejszy niewątpliwie był udział. Gwoli porządku podajemy jednak zwycięzców rywalizacji w poszczególnych kategoriach wiekowych. Przedszkola: Grupa młodsza: Wiktoria Karp i Kacper Woźniak; Grupa starsza: Nikola Gucwa i Szymon Szlachta; Klasy "0": Laura Luksa i Bartosz Gurba. Szkoły podstawowe: Klasy I – Anna Guzik i Jakub Bania (MZS nr 4), Klasy II – Dominika Wilczkiewicz (MZS nr 5) i Adrian Mrozek (MZS nr 3), Klasy III – Oliwia Kwaśniak i Damian Śliwa (MZS nr 5), Klasy IV – Julia Chmura i Mateusz Ćwiklik (MZS nr 6), Klasy V – Izabela Cop i Arkadiusz Sokulski (MZS nr 1), Klasy VI – Justyna Guzik (MZS nr 4) i Klaudiusz Siwiak (MZS nr 6). Gimnazja: Klasy I – Bernadetta Szpyrka i Łukasz Zimowski (MZS nr 4), Klasy

II – Małgorzata Ryndak (MZS nr 3) i Kamil Brzozowski (MZS nr 1), Klasy III – Sara Szelewa (MZS nr 5) i Jakub Zieliński (MZS nr 1),.

Imprezę zwińczył bieg na dystansie 4219,5 metra w kategorii OPEN, którego zwycięzcami zostali Anna Wojna i Paweł Smeadowski z Lipinek. Szczególną oprawę miała oficjalna uroczystość otwarcia imprezy, podczas której wciągnięto na maszt flagę olimpijską i odczytano stosowny apel. Wśród gości, którzy zaszczylili nas swoją obecnością znalazły się medalistki olimpijski z Soczi Katarzyna Bachleda – Curuś i Katarzyna Woźniak oraz ich trener Krzysztof Niedźwiedzki. Polski Komitet Olimpijski reprezentował dwukrotny medalista olimpijski w szermierce Marian Sypniewski. Bardzo dziękujemy wszystkim, którzy przyczynili się do udanej organizacji imprezy – nauczycielom, pracownikom OSiR, GCK i Urzędu Miejskiego, wolontariuszom przygotowanym przez Spółdzielnię Socjalną ENTER oraz Lokalne Centrum Wolontariatu, a także grupie teatralnej DIONE z Miejskiego Zespołu Szkół nr 5 pracującej pod kierunkiem Iwony Strusińskiej – Dziewic (grupa ta ubarwiła swoim występem ceremonię otwarcia). Szczególne słowa podziękowania należą się jednak najmłodszym gorliczanom, którzy tak licznie i ochoczo stawili się na starcie! Dziękujemy!



Fot. P. Gajda

Wydawca: Urząd Miejski w Gorlicach

Adres: Rynek 2, 38-300 Gorlice, tel. (018) 35-36-200 wewn.267, fax: (018) 35-51-212, www.gorlice.pl um@um.gorlice.pl

Rada Redakcyjna: Aleksander Augustyn, Ewa Buhl, Roman Dziubina - redaktor naczelny, Janusz Fugiel - przewodniczący, Jakub Krzyszycha, Andrzej Orchel, Maria Kuźniarska - Pęczek, Eugeniusz Wędrychowicz.

Współpracują: Piotr Gajda, Janusz Fiega

Skład i druk: Drukarnia *Aplus*, 38-300 Gorlice, ul. Krasińskiego 3, tel. 500 158 314

REDAKCJA NIE ZWRACA MATERIAŁÓW NIE ZAMÓWIONYCH, ZASTRZEGA SOBIE PRAWO SKRACANIA MATERIAŁÓW I TEKSTÓW NADEŚLANYCH ORAZ UŻYWANIA WŁASNYCH TYTUŁÓW.

